

江寧吳廷燮撰

道路一

吉省有志道路綦詳新志道路亦稱賅備入外域者亦旁及之賈記歐志蓋曰紹述近人游記更於新省尤所致詳謝氏所至視袁裴林又為廣遠應纂錄者未敢或遺陶氏行記省志採錄茲所取則非掠美也郵電附後航路輪路皆未通行略之可矣

迪化道

迪化縣

城東十里水磨溝折東北十里七道灣即屢豐堡二十里古牧地舊為

輯懷城二十里黑溝驛二十里出境接阜康西境官道

見新疆圖志下皆同

城南二十里十七戶地折東南十里羊腸溝十里芨芨槽五十里柴俄

驛三十里馬蘭灘十五里鹽海子蒙語呼達布遜淖爾四十里達坂

城驛蒙語呼喀喇巴爾噶順十里入峽十五里至嶺巔七里後溝八

里出峽三十里白楊河接吐魯番西北境官道

城西二里西大橋折西北三里頭工水口二十五里大地窩鋪十五里

小地窩鋪三十里頭屯河西接昌吉東境官道又自城東北四十里

之古牧地向西行由西二渠水口上十五里至破城子三十五里至

頭屯河西與驛路會

以上迪化大道

城東四十里石人子溝二十里甘溝七十里海臺入阜康界又出新南

門東行逾馬王廟六十里至牛糞溝

城南十里至十里鋪二十里烏拉擺一十五里甘河一棵樹折西行三

十里大西溝折西南七十里永豐渠折南行五十里板房溝二十五



里和陽渠又城南經石灰窰店十里倉房溝八十里公勝渠折東行  
七十里太平渠二十里謝家溝二十里小渠入山徑城西八里舊滿  
城西南行三十里入山有徑路通伊犁水道記曰阿拉癸山南有徑  
路通伊犁自惠遠城百六十里至塔勒奇山口又四百七十里至哈  
什河岸之都爾伯勒津回莊又五十里至察罕拜牲又七十里至空  
格斯河岸之烏圖嶺又九十里至圖爾根河又七十里至奈蘭部勒  
又二十里至烏努古特嶺又三十里至昌曼又三十里至納喇特嶺  
又三十里至大裕勒都斯河又西十里至阿爾沙圖又百九十里至  
胡吉爾臺又五十里至哈屯博克達山二百五十里至薩勒哈郭勒  
又百五十里至烏蘭布拉克又六十里至達爾達木圖又七十里至  
烏蘭拜又三十里出山至鞏寧城城東北四十里古牧地自古牧地  
之西經太平渠向北行三十里吉三泉四十里三箇泉二十里上胡  
桐窩十里下胡桐窩六十里白家海子又自古牧地之西向東北行  
至東長山十五里至十二戶莊北行折西至四道壩遠行至甘河折  
西北逾卡子沙山至旱八戶地又由城西過西大橋至大石頭向北  
行十里大西溝十里小西溝十里三工莊三十里破城子五里固堡  
東渠折東北過西長山十五里至三箇泉頭道水口折北行逾龍王  
廟西五道灣六十五里至蔣家灣與上胡桐窩支路會又由城西頭  
工莊北行四十五里宣仁墩五里廣東莊五十里沙渠子三十里甘  
州工八十里白家海子

以上迪化支路

圖志自東長山北行經頭道壩二道壩三道壩至四道壩又自三道  
壩北行五十里至胡桐窩爲通科布多阿爾泰之捷徑補過齋文牘  
十年六月請設三道壩縣佐呈三道壩南距省城八十里附近如頭



道壩二道壩四道壩十二戶三角泉長山子等處周圍數十里內皆係稻田每歲所產稻米不下數萬石擬設縣佐名爲乾德城縣佐又調查村屯表乾德分縣治所北行四百六十里至布倫托縣烏倫布拉克又北四百七十里至布倫托縣治按三道壩十九年改置乾德縣

自迪化至承化大路近人游記民國二年九月二十六日出省取道阿爾泰西行九十里住昌吉二十七西行九十里住呼圖壁二十九西行七十五里住綏來十月初四日西北行四十五里住頭道橋初五日北行六十五里住撞田地初六西北行六十五里住沙門子初七日西北行八十里住公家龍口按一曰龔家龍口在沙灣縣東一百二十里初八日西北行五十里住鐵門檻初十日西北行九十里住小拐按小拐河西今爲沙灣縣治十一日西北行七十里住大拐十二日北行一百三十里住唐朝渠

有大湖名阿雅爾湖十三日北行一百三十里住黃羊泉十四日北行四十里住烏魯木河十八日北行一百四十里住庫克申倉十九日北行四十里渡大河住和什托羅蓋二十一日北行三十里過山嶺一徑可通出山東北行五十里至布倫二十二日東北行七十里住烏吐布拉克二十三日東北行遙見布倫托海行一百二十里住海子沿海子寬百餘里長二百餘里二十四日東北行一百里住額爾齊斯河沿二十五日東北行一百里住巴里巴蓋有大河環繞沿河森林甚茂二十七日東北行一百四十里至阿爾泰又由迪化經黃草湖逕穿沙漠十一二站抵阿爾泰快馬九日可達惟可騎行中間一二站須駝水而飲見謝氏新疆遊記按所謂穿沙漠者即穿古爾班通古特沙地黃草湖仍在奇台東北係由迪化最北之白家海子穿沙地經沙山子墨命山而至布爾根河南岸逾河



而至布爾噶齊臺再經五臺而至承化

昌吉縣

城東五里七工莊九里過頭屯河六里至沙梁接迪化西境官道

城西八里過三屯河四里小西河十里洛克倫河左分第二渠八里蘆草溝十五里榆樹溝十二里橫水橋接呼圖壁東境官道

以上昌吉大道

城南五里八工莊東南行一里小三工莊二十餘里頭工莊五里屯田堡六十里入格柵圖山至煤窰七十里廟兒溝達焉耆府支徑又自八工莊西南行一里十工莊五里大三公莊八里下營盤三十里河洲工

城東北五里東七莊北行五里東三莊十里下六工四十里馮家壩六  
十里芨芨槽五十里新渠村二十里白家海子北抵沙窩科布多支

徑

以上昌吉支路

綏來縣

城東一里奎星樓二十四里包家店二十里塔西河堡二十五里樂土驛二十里深溝接呼圖壁西境官道

城西半里過磨河渠橋一里半達格大八里瑪納斯河三十里石河子二十里花樹林子十五里烏蘭烏蘇驛十五里頭道河二十里五棵樹二十里三道河十五里五道灣梁二十里安集海驛二十五里雙石井子接庫爾喀喇烏蘇東境官道

城北十八里撞田驛八十里沙門驛八十里新渠驛九十里小拐驛九十里三岔口驛一百里唐朝渠驛一百里黃羊泉驛折西行一百里出境接阿爾泰山南境官道



以上綏來大道

城南半里許頭工渠三十餘里入南山三十餘里石灰窰子一里許沙溝八十餘里至甘溝之團莊踰山有鴨湖五道再南行五六十里抵三道馬廠再南抵松山再南通焉耆北山

城西四十里石河子折西南三十餘里三工店四十里東卡子灣折南三十里東灣三十餘里石廠折西南數里繞水梁十餘里過甯家河十里新戶廟折南十里牛圈子莊四十餘里西戈壁繞北沿金溝河西岸行四十餘里博羅屯古再南二十餘里過金溝河抵八家戶四十里熱水泉四十餘里鹿角灣十餘里月牙臺由此循沙灣博羅屯古山折西北行一百七十里出西卡子灣三十里會沙灣安集海驛官道

新疆大記補編卷四上 道路一

城西北十里蘭州灣二十里楊家壩二十里肅州戶十里大泉溝十里三戶地十里珠絲塘十里營盤子十里八分地十里胡家海子八十里沙灣興盛渠

城北十餘里拐灣三十餘里四吉橋四十餘里五岔廟五十餘里沙窰道百餘里鎮西營堡再北行二百餘里均沙漠再北四百餘里布倫托海再北達阿爾泰山境

以上綏來支路 按此據新疆志自沙灣分置縣後鎮西營堡以北皆沙灣境

阜康縣

城東二十里九運街二十五里大泉腰站二十里小泉二十五里紫泥泉設楊柏驛三十五里出境接孚遠西境官道

城西三十里甘泉堡三十里出境接迪化東境官道

以上阜康大道

城東南八十里小黃山炭窩折東行過黃山街二十里至孚遠屬之大



墩灘又城東北六十里高湖浪折東行五十里五箇泉五十里滴水溝二十里至柴泥泉與東境驛路會城南自內東渠渡四工河土墩子河二十里至博克達山之麓又七十里至山巔

城西北七十里梭梭堆折西行四十里至迪化屬之胡桐窩

以上阜康支路

孚遠縣

城東十五里芨芨窩二十五里大泉接奇臺西境官道

城西四十里雙岔河三十里三台驛十五里老三臺二十五里至四十二里井子接阜康東境官道

以上孚遠大道

城南三十里大龍口二十里三盛渠十里泉子街小西溝三十里四通橋再南抵冰嶺接吐魯番界又城東十五里芨芨窩折南行六十里

公盛渠二十里柏楊河十餘里蔣家梁再南抵冰嶺亦接吐魯番界又城西南六十里泉水地三十里廣泉子十里大有渠南接冰嶺又城西南十五里入南山數里至山麓千佛洞

城西二十里柳樹河折西南二十里經雙岔河南二十里石廠溝二十里水西溝二十五里大東溝十里潘家峽十里下石廠溝

城北十里後堡子十五里破城子由此分路一向東北行經十二戶二十里至大孔堰再北行抵沙山達奇臺境一向西北行十五里下新湖十五里四廠湖五十里五廠湖再北行抵北沙山達科布多境又出城東門至二工東北行十里葉家湖折北行二十里二廠湖十里三廠湖十里豐盛堡與大孔堰支路會

以上孚遠支路

奇臺縣



城東三十里至三十里鋪二十里四十里腰站四十里屏營驛即奇臺  
舊治城三十里西吉爾莊二十里東城口二十里二十里咬牙溝二  
十里木壘河驛四十里一碗泉五十里三箇泉即阿克他斯驛九十  
里戈壁頭四十里大石頭即烏浪烏蘇驛五里小石頭三十五里色  
必口由此分道一東南行三十里至頭水驛接鄯善北境官道一東  
行三十里至噶順溝北山廟接鎮西西境官道

城西二十里小屯十里西三十里鋪二十里出境接孚遠東境官道

城北十里頭屯十里二屯二十里北道橋驛一百二十里黃草湖驛八  
十里將軍戈壁折東北八十里蘇吉八十里元湖驛接布科多南境  
臺路

以上奇臺大道

城東九十里三箇莊九十里紅柳井九十里黑山頭九十里臥龍居達

新疆大記補編卷四上 道路一

鎮西廳屬菜子地

城東一百八十里木壘河東北行八十里黑山頭一百里闡泉八十里  
紅沙泉九十里至鎮西屬之花兒刺

城西南八十里董子溝十里吉布庫十里耿憂街西通孚遠南通吐魯  
番

城東北三十里西地十五里東地四十里漢溝北行七十里北茈菝湖  
九十里老君廟六十里拜達克山通科布多屬札哈沁旗牧地

以上奇臺支路

又自奇臺治東北行二里通事店子八里入戈壁不見人烟二十里西地

十五里東地共四十五里為一站熟地三三十里水底窩子十里罕溝呼俗

旱臺子共四十里為一站熟地三三十里舊軍臺腰站三十里茈菝

湖共六十里三十里過大山梁五十五里煤窰共八十五里為一站

附近窰戶十三家



八十里爲四十里井子爲一站北行四十五里南溟水四十里元湖共八

十五里爲一站草場寬廣達數十里頗旺水泉黃羊白狼成羣在野

迤東十餘里草場廣大此于元湖東北八十里白塔山中亦多草場

駐牧哈民北戈壁六十五里入山峽五里科布溝奇臺與布爾根分

七八幕水道右溝入布爾根境水向南流

自奇臺至布爾根河科布溝路謝彬新疆游記九月二十八日民國六年

下午六時發奇臺乘駝橋出北門東北行二里通事店子八里入戈

壁不見人烟二十里西城附近熟地六十餘戶十五里東地住是日

行四十五里附近熟地一百三十二戶有半人家散處望似村落二

十九日發東地東北行三十里水底窩子道傍莊民一家十里罕溝

俗呼旱臺子連水底窪子並計有莊民十家熟地三十餘戶住帳房

是日行四十里道北有駝店一後有廢壘三十日舊曆中秋上午十

時發罕溝東北行升降沙梁無數路尙平坦三十里道右有廢房三

十里芨芨湖關帝廟一駝店三家是日行六十里十月一日上午十

時發芨芨湖東北行戈壁平曠過大沙梁一約在十度以內二十五

里地勢漸行漸低三十里煤窰住是日行八十五里有老君財神馬

王三廟老君廟頗修整行人多下榻其間附近窰戶十三家窰工三

十餘人年產煤一萬六七千馱每馱四百餘斤十月二日上午九時

發煤窰北偏東行一望戈壁杳無人烟至四十里井子支帳而住是

日行八十五里三日上午八時半發四十里井子向北行微偏東出

入亂山之間不見草木四十五里南溟水有芨芨紅柳一區駝隊多

止宿其間四十里元湖住是日行八十五里多胡桐黃羊白狼成羣

在野現有電局迤東十里滴崖草場廣大東北八十里白塔山中亦

多草場駐牧哈民七八幕四日發元湖向正北行戈壁一望無際六

十五里入山峽五里科布溝阿爾泰新疆分界處住是日行七十里



溝水向西南流下游有種地者自元湖以往須至承化寺始見土房

沿途住宿皆須支帳

按科布溝今隸布爾根

自奇臺赴承化商路半站八戶地半站頭道城

又名小井子

二站二道城

又名大井子

三站哈拉瑪已四站青格里河三站二沙子河

即華額爾齊斯河

站青山嘴子二站承化寺

計十六日可達

奇臺商貨入阿山皆由是道惟中

多乾站非駝水無飲料故祇便駝行若鑿井多處使便車行亦屬運

輸捷徑

鎮西縣

城東十里大泉西渠二十里大黑溝二十里石人子莊二十里三縣戶

二十里奎素三十里小莊十里馬圈溝三十五里石湖裏莊十五里

松樹塘三十里天山二層臺接哈密北境官道

城西五里大墩五十里尖山子二十里骨拐泉二十里磧泉子五十里

下肋巴泉驛三十里掛水井三十里石裏泉三十里烏兔水驛十里

沙溝井子四十里芨芨臺驛三十里噶順溝北山廟接奇臺東境官

道

城南由西門出城五里大墩四十里官卡分道過境四十五里至蘇吉

驛折南行六十里獨山子十里上肋巴泉驛十里陶賴達坂五十里

陶賴站四十里西山口接鄯善東北境官道又由上肋巴泉驛分道

折東南踰達坂三十里出境達哈密橙槽溝驛路

以上鎮西大道

城東八十里奎素折東北四十里賈家莊九十里西窰泉入東山達哈

密境

城北十里頭道河十里水磨河十里大河沿十里大有莊四十里雙墩

子三十里馬王廟二十里沙溝二十里都蘭喀喇山入蒙古札哈沁



旗牧地達科布多境又赴老毛湖東小徑一七十里樹窩子二十里  
三塘湖泉淖二十里風神廟十里戈壁至蘇海圖亦達蒙古游牧地  
以上鎮西支路

哈密縣

城東十里蔡湖莊回語呼賽巴什十里二十里舖三十五里一棵樹十  
五里黃蘆岡驛回語呼賽烏拉克七十里長流水驛舊稱額鐵木兒  
七十里格子烟墩驛蒙語稱噶順沙陀四十里風洞腰站十里天生  
墩五十里苦水驛回語呼阿及他蘇五十里鹹泉腰站三十里沙泉  
驛回語呼庫木納克四十里紅柳園腰站四十里星星峽驛四十里  
咬牙溝接甘肅安西州東境官道

城西四十里一棵樹三十里頭堡驛回語呼其地曰蘇木哈喇灰二十  
五里二堡回語呼阿斯塔納四十五里三堡驛回語呼托和齊十里

沙棗園回語呼哲克得里六十里三道嶺驛回語呼塔勒奇十五里  
鴨子泉回名惡而臺克三十五里梯子泉二十里沙墩三十里瞭墩  
驛四十里乏馬灘五十里一碗泉驛三十里出境接鄯善東境官道  
城北二十里泥迹頭六十里黑帳房四十里南山口上山行五里煥彩  
溝三十五里羊圈溝十五里天山廟十五里柵門接鎮西東南境官  
道又由城西之瞭墩驛分道北行四十里橙槽溝驛接鎮西上肋巴  
泉驛路

以上哈密大道

城東八十里下廟兒溝七十里芟芟臺三十里烏拉溝五里四屯莊五  
里阿墩溝五里照壁溝五里頭道溝二十里沁城沁城東南行九十  
里胡桐窩一百里墩兒山九十里岷水一百里野馬井一百里牛圈  
子七十里蘆草湖七十里伊吾峽七十里二枝胡桐六十里烏魯木



泉東南七十里鱗泉五十里十二墩七十里石墩門五十里小泉五十里見牛井達肅州界沁城東北行三十里蓑蓑墩三岔河五十里小堡由小堡經踏水河赴羊角達坂逾雪山入草地通肅州金塔寺等處沁城東去百餘里名東山再東四程至淖毛湖爲回部流放罪人之處沁城稍西有舊城址東北五十里河源小堡莊有石城古蹟又東北踰塔什嶺一百里上莫艾舊卡折西一百三十里土古里克一百里土墩子西北經鹽池一百里安西泉達鎮西界

回城南二里火燒莊六里花果園水過涼亭又十里大園子又二十里小南湖又四十里大南湖爲鄉曲樵採之路

城北八十里沙溝峽八十里三塘湖二百餘里蘇海圖又北入蒙古界凡十四程至烏里雅蘇臺

以上哈密支路

呼圖壁縣

城東十里頭工二十里三十里墩三里橫水橋接昌吉西境官道

城西二十里五工臺十里亂山子三十里大土古里五里乾河子五里出境接綏來東境官道

以上呼圖壁大道

城南五里和莊大渠二十里二工十五里寧州戶五里頭渠六十里石窰子自此入山十里草達坂五里青土達坂五里騷呼達坂十里楊家旱地五里劉家旱地二十里枸子溝三里石梯子五里白楊河折西南五里楊家旱臺子十里石梯子莊十里二工牛房子十里曼牛坡西行三十里塔拉盤山五里回回梁五里呼圖壁河折西北三十里鵲兒溝

城北五里大橋十里下三工三十里土墩子四十里東河壩西行過呼



圖壁河二十五里渭戶六十里桑家渠又城北八里和莊大渠五里馬廠胡八里上廣東戶十五里五戶廟十里胡桐窩十五里中茭茭梁十里中渠折東行五里渭戶折北行十里沙門子折西行五里六戶半折北行十里鎮番戶十里長沙窩五里丹坂折西南二十里小東溝折西行三十里大東溝折西北三十里下茭茭梁達綏來境以上呼圖壁支路

伊犁道

伊寧縣

城南十里伊犁河五十里康圩子八十里南山口出境渡特克斯河抵特克斯臺會綏定通阿克蘇臺路

城西北一里沙河子二里高橋子七里熙春城十里巴彥岱五里五端營接綏定東境官道

以上伊寧大道

城東五里金頂寺十五里頭圩子三十里買賣雅爾圩子二十五里雙橋子七十里哈什橋五十里出境達土爾扈特牧地又由哈什橋折東北行四十餘里出境由游牧通登努勒臺雅瑪圖六十里出境由托古斯塔拉達焉耆北境城東北五里古墳灘三十五里潘津圩子五里關里沁溝出境達蒙古牧地

又城東北二十里肉則買提圩子折東行五里吉林圩子十五里毛拉托古大圩子十五里五工圩子折東南十五里雙橋子與上東境支路會

城南渡伊犁河折西南三十里滿營二牛糸七十里海努克圩子四十里上加孚斯臺圩子二十里下加孚斯臺圩子三十里出境達哈薩克牧地



城西北二十里巴彥岱分路北行二十里新甘溝五里老甘溝由蒙古  
游牧達精河境

以上伊寧支路

自伊寧至庫車路新疆游記六年五月十七發伊寧出東門十五里  
濟爾哈朗有稅卡一水磨三循伊犁河灘上坡三十里兒密圩子農  
民四十餘家茶尖三十二里偉滿巴依圖海附近農民六十餘家道  
旁有小店備午尖二十六里下阿克密唐農民約六十餘戶趙知事  
在此獵一野鴨三十二里沙哈圩子農民一百三四十家上阿克密  
唐附近農民二十餘戶道右小店備茶尖十二里雅馬圖特克斯河  
會崆吉斯河西北流于此會哈什河水稱伊犁河住河北纏民家是  
日騎行一百四十里附近居民二十餘家十八日九時騎行三里伊  
犁河渡口水勢比沅湘而湍急過之有官設義渡二艘過河憩纏民

店半時別趙知事東行循山麓五里下坡行小徑哈薩克于前面河  
干備宿站十五里宿幕隣特克斯河是日行二十五里哈薩克千戶  
長曰體里米斯領百戶長八有牲四萬餘頭十九日上午六時起程  
東南行牧場五里合大路折正東行五十二里破房子哈薩冬時住  
處附近氈帳數頂午尖尖後仍東行微偏南過一大沙漠五十三里  
托古斯塔留住副千戶長概拉克拜所備宿幕是日行一百十里道  
右里許有新滿營曰小營盤周約三里城內民居二百餘家二十日  
上午八時發托古斯塔留東偏南行十三里大營盤駐屯長即清佐  
領所改有兵八人專司渠工小憩於滿人吳某家十八里老滿營營  
在南山麓距大道約二里餘二十三里莫音苦札勒農民七十餘家  
茶尖十里克縐布拉克泉在莫因苦札勒達坂西麓午尖尖後升達  
坂三十里下坡五里坡盡住特克斯河南岸即莫因苦札勒達坂東



麓是日行一百里

有大濟爾哈朗水自東來會

二十一發莫因苦札勒東麓八里

過特克斯橋皆整段松木架成西岸有土屋一家司保橋之事東岸  
鑿石如門容一人行八里哈薩麻札升坡六里下坡樹窩子樹木稠  
密鳥巢千數山腰舊有路十里千戶長大魯隈迂于途茶尖十里濟  
爾哈朗水南岸住是日行五十里大魯隈轄百戶長四有牲三萬餘  
頭額魯特上三旗特克斯水流域下五旗今喀什河流域舊土爾扈  
特投誠攜來準噶爾額魯特及沙畢納爾額魯特亦附入下五旗二  
十二日上午六時發濟爾哈朗循河南岸正東行三十三里過濟爾  
哈朗橋架木爲之過橋折北行微偏西十里升陡坡五里阿克布拉  
克譯言濁泉千戶長脫巴勒提領百戶長十一有牲二萬餘頭備宿  
站以時太早尖畢復行初折東入山漸行漸高五里烏魯布拉克嶺  
巔下陡坡更斜下極陡之坡右臨澗底寬不盈尺一里危坡盡地稍

平有泉匯成澇池蘆葦叢挺青翠可觀循左山麓行下長坂右臨深  
澗兩山哈薩所築冬窩土屋無慮數十里地勢漸闊三十二里  
山口折東南循右山麓行左望皆崆吉斯河流域三十五里塔兒特  
茶尖于副千戶長魯克特伯克之家此地哈薩多進化有上等住房  
八家水磨五盤纏商六家附近種地者亦百餘家尖後折正東行三  
十三里恰克魄住是日行百七十里千戶長曰馬克蘇脫領百戶長  
十四有牲三萬三四千頭宿帳臨恰克魄水圖志作昌曼河舊爲準  
噶爾霍爾博斯鄂拓克游牧之所現爲哈薩克分撥牧地二十三日  
發恰克魄過恰克魄水正東行涉渠水六七一望平原三十五里伯  
失脫保茶尖于某台吉家即馬克蘇脫之父已故二十五里阿失兒  
布拉克某百戶長于此備午尖三十五里阿兒曼布拉克住是日行  
九十五里千戶長阿兒斯巴依領百戶長十有牲四萬頭左右阿兒



曼布拉克在恰克馬山中三源並下分流北入崆吉斯河南山一帶  
松林蔽野大皆合抱高逾十丈哈薩古頭人等俸皆自所轄之民攤  
派千戶長歲羊二百副千戶長八十百戶長四十副百戶長十八五  
十戶長十哈民窮無牲畜者種地二十四發阿兒曼布拉克正東行  
二十二里嘔里克阿拉克譯言嘔里克杏子阿拉克平路千戶也土  
人備茶尖于此十二里渡崆吉斯河十里喀拉額蘇千戶長阿斯的  
米斯備午尖三十二里阿拉土依布言平地有土阜住行七十六里  
其北數里巴額珠魯克地方有土屋爲哈人公共禮拜寺其南崆吉  
斯河灘樹木葱鬱二十五發阿拉土依布正東行十二里折而南渡  
崆吉斯河灘廣一里水流甚急三里塔雅蘇山麓登山盤旋而上六  
里山坡平處過此斜循左山腰升坡二里坡盡下小坡一里松樹窩  
子條達合抱何啻萬章旋又上坡一里嶺巔小憩下長坡十里抵平

地二里崑國

譯言日照

過恰克魄水即昌曼河源彌望綠草如茵馬蹄無

聲廣達數十百里二十二里達格爾山麓臨達額水支帳而住踰嶺  
即舊土爾扈特南部牧地哈薩牧地盡此二十六發達格爾達坡北  
麓東偏南行過達額水三里升坡循山梁行左臨溝澗六里山口過  
此右傍山左緣澗漸上漸高兩岸奇峯插天自雅馬圖以來日衣棉  
衣今早易老羊皮七里過澗而左升陡坡一里折南傍左山腰上斜  
坡六里分水脊盛夏晴日猶時雨雪過分水脊盤旋左山腰下坡不  
甚陡峻四里路右臨澗坡漸陡峻一里陡坡盡緣澗行漸下漸低八  
里左折行山腰復下坡折東南循左山腰升降陡坡一斜坡一六里  
南部落盟長汗福晉邑爾濟布吉特遣佐領偕通事來迓三里抵平  
地六里過一小水升降一坡六里汗王夏帳昂巴音布拉克山麓住  
是日行五十六里汗蒙彥蒙庫以家庭變故被酒暴死嗣子滿楚札



布年未一齡旗務由福晉協同汗王之弟班第達多布棟策楞車敏治理之此間蒙衆春冬則出山插帳開都河岸呼爲冬窩夏秋則還牧大小珠勒都斯河源一帶是爲夏窩南部落五十四蘇木蒙古包約三千人口萬餘牧地東至烏沙克他爾西至霍霍烏蘇南至紫泥泉北至達格爾和碩特三旗十一蘇木人口九百餘按蘇木即佐領牧地東至烏沙克他爾西至小珠勒都斯南至開都河北岸北至察罕通古山二十八發巴音布拉克西南行五里過烏蘭烏蘇河無水升坡行草阜十二里下坡過達格爾水涉小水三二十三里夾道有二小山過此復平曠六里雷聲轟轟又二十里急雨驟至奔避于道旁蒙古包移時天霽整裝折西行二十七里過大珠勒都斯河上流五里玉律阿拉住是日行九十里二十九發玉律阿拉西南行一望草原五十五里下小坡三次三里渡扣克乃克河折正西循河岸行

十二里偏南馳行五里風力甚猛避入逃哈帳幕旋自支帳而住其地即名扣克乃克迤西迤南一帶爲土爾扈特窮蒙冬窩水草豐美氣候較寒三十一發扣克乃克向南循察罕沙拉水東岸行蒙語察罕白沙拉溝也六里過勃律忒河以河產磨刀石河自東南來入察罕沙拉十四里過一山溝水流下入察罕沙拉十三里升降小坡二察罕沙拉水自西南來和屯沙拉水自南來山溝自東來合流于此自此循和屯沙拉水東岸六里升降小坡過水循右山麓五里下坡循左山麓三里下坡過水循右山麓三里下坡過水又上坡三里下坡因向西南循和屯沙拉水前進沿岸多鷹甚肥大重達二十餘斤過水升坡二里下坡過水循河灘行三里當道石山壁立萬仞有小水自西南來會自此折南入峽兩山壁束高插雲霄崖石弔懸勢欲飛落河流窄小不見午日人行其中如在永巷中有數處冰厚盈丈



水流其下湍急有聲馬經其上蹄時滑蹶曲折環紆數十步以外極目不見幽邃險阻平生未睹三里亂石寒流嵯峨可怖馬行極難下馬摩石蛇行而過遠不過數十丈足疲氣喘六里折東南循山溝折南入的諾賣提達坂山口亦有山溝其越達坂不繞河流之路即于此合循溝繞進愈進愈高七里折西南升陡坡愈升愈陡斜度只七十度左右步行者須牽馬尾騎行者須抱馬項斂心前進一里半達巔下坡亦甚陡峻二里坡盡接升第二達坂較前稍斜中經小坡二里至巔焉耆庫車于此分界下馬休憩俯視溝澗心寒足顫下坡陡峻不減升第一達坂一里危坡盡斜度漸大同行皆色喜自此折循右山腰行十二里坡盡循山溝西行微偏南左山古松萬章沿溝新楊叢蔚九里道左有售麪纏民一家十三里道右山麓有牧房一所倚岳架木滿野羔羊松楊益茂三里海子傍住是日行一百二十里

海子周約數里三面環山水無出路其傍產鹽住帳傍有甘泉中產小魚六月一日啟程南行微偏西三里半升降一小達坂二里半登哈拉蓋纏語松樹達坂主峯二里半達巔下坡不甚陡峻二里半平地道右有倚石架木牧房一間半里又升坡半里至巔三里坡盡至的克拉克水濱過水升小坡有安會舊壘的克拉克水自西來兒息克把息水自西南來會流于此安西舊壘適當的克拉克水兒息克把息水合流之交極佔形勢下馬小憩折循兒息克把息水河岸行雜樹葱鬱七里道左有牧屋一三十五里過水折南入山循溝行樹林中漸上漸高十二里折西行一里當道有木屋一爲夏間牧人所居支帳其旁而住是日行七十里六月二日啟程向南循山溝行松林中六里過木橋一五里達山巔小憩下坡三里陡坡盡偏西循山溝行十二里道右纏民一家旋入溝峽流水淙淙兩山壁立蒼翠皆松九



里折南兩山逼束不盈二丈十七里山勢稍展河灘較廣十二里伏流復出泉湧成溪紅柳雜樹密生道左十七里出峽道傍漸見種熟之地三里喀述和屯支帳而住是日行八十四里六月三日發喀述和屯向西行升坡旋折南行十二里升坡行戈壁九里戈壁盡入山峽二里出峽地名忒馬克渠水麥地青白相映七里下小坡兩山逼束一綫中通道平如砥二十里出山口地勢漸曠一里前臨銅廠河自此循河右岸行三里對岸有農民數家鑛夫亦支帳其地鑛在山內二里許二十三里銅廠莊麥隴渠楊謳謳田歌三里住鄉約鐵木耳家是日行七十里四日發銅廠莊循銅廠河西岸行十六里出山口地勢平曠七里兩庚莊桑甚色白而肥二里夾岸有安會廢壘十八里庫車知事陳宗器以轎車來迎二十五里河灘盡桑樹成行六里陳知事哈游擊來迎經回城入漢城五里庫車縣署住是日行七

十八里

綏定縣

城東八里繡溝十二里水泉子三十里板橋十五里脊梁子二十里五端營接伊寧西境官道

城南五里沙拉克河十里惠遠新城有驛由惠遠城出南門三十里至惠遠舊城過伊犁河二十里錫伯營八牛糸又百餘里抵南山由惠遠城出西門一里石河子河西錫伯莊折西南二十五里月牙湖又出惠遠西門折西北七十里索倫營八旗屯牧地

又城南四十里巴圖蒙柯臺折東九十里海努克臺九十里索果爾臺八十里博爾臺一百里霍洛海臺一百里特克斯臺折西八十里沙圖阿滿臺六十里阿東格爾臺接溫宿北境驛路

城西一十里塔勒奇城三十里三道河三十里板橋二十里拱宸城即



霍爾果斯廳治有驛二十里尼堪卡倫又西一程爲俄屬之薩瑪爾城西北二十里地窩鋪折西一里中三工二十九里瞻德城即清水河由瞻德城出西門三十里索倫營三十里至拱宸城由瞻德城出北門七十里大西溝即福壽山城北二十里地窩鋪十五里上中三工二十五里廣仁城即沙喇布拉克驛六十里塔勒奇阿滿驛十五里石壁溝四十五里鄂博勒奇爾驛三十里出峽五十里鄂勒著依圖博木驛八十里瑚索圖布拉克驛四十里出境接精河西境官道

以上綏定大道

城東十五里喇嘛溝十五里中四工折北六十里五大溝

縣東至十大圍場伊犁輿圖曰惠遠城五十里至沙喇托海又六十里濟爾噶朗又五十里至塔什鄂斯坦又五十里至博羅布爾噶蘇又六十里至蘇布臺又六十里至額林莫多又九十里至吉爾瑪臺又

六十里至齊齊爾哈納托海又二十里至巴爾加圖爲第一圍又二十里至哈喇果勒爲第二圍又五里至烏里雅蘇圖爲第三圍又十里至哈普齊克布董爲第四圍又十里至哲庫布董爲第五圍又十五里至阿爾斯朗圖布董爲第六圍又五里至哲里莫多爲第七圍又五里至阿木爾莫多爲第八圍又十里至圖爾根察罕烏蘇爲第九圍又六里至阿爾沙圖察罕烏蘇爲第十圍即底圍也

城東北二百里果子溝至達坂有徑路行一百餘里至賽里木淖爾達

察哈爾游牧地

城北二百四十里折東北行一百五十餘里至博羅塔拉又七百餘里至塔爾巴哈臺

以上綏定支路

精河縣



城東二十里黑山頭三十里沙泉驛二十五里龍王廟二十里四季卡  
二十里托多克驛三十里華樹林接庫爾喀喇烏蘇西境官道

城西三里過精河二十里八家戶十二里永集湖三十里黃土梁四十  
五里托里驛即大河沿三十里托霍穆圖驛即五臺四十里至腰站  
出境接綏定北境官道

以上精河大道

城西南一百二十里登努勒臺自此入山峽經博羅布爾噶蘇山折東  
南出峽達伊寧北境

城西三十五里永集湖西北行七十里至博羅塔拉入蒙古游牧地  
城北三十里忙各布魯一百一十里至喀喇塔拉額西柯淖爾北岸達  
塔爾巴哈臺境

以上精河支路

博樂縣

自縣治西南行渡博羅塔拉河爲雅里乃又西爲大新喀喇又西經雅  
里阿土山北又西爲白克烏其南爲雅瑪圖卡又西南爲列珍烏

自縣治西南渡博羅塔拉河又西南爲干珠罕又西爲達昌布克升又  
西南爲鄂博托賽里又南至賽里木淖爾接綏定境

自縣治北行爲西里布克又西爲沁達蘭又西爲索達坂又西爲喀喇  
烏蘇布克卡又西爲庫克托木卡又西爲察罕烏蘇卡又西爲薩爾  
坎斯克卡又西爲德木克山達坂接俄境

自縣治舊察哈爾兩翼城東北行爲喇木敦又東爲波羅通格又東北  
至紅鹽池接額敏境

自縣治南行渡博羅塔拉河又東南爲霞拉布克沁又東南爲巴特爲  
托霍木圖又東至庫森木什河岸接烏蘇縣大河沿即托里驛再東



為永集湖民國八年十月新疆省長楊增新呈近年俄亂發生黨由

塔城取道博羅塔拉往伊犁並經烏蘇精河以期捷速由該

處之北山察罕烏蘇達坂入境復准俄領事屢次要求假道博羅塔

拉增新極力拒絕查該處北山橫亘數百里處處通俄春夏之交俄

逃兵難民相繼不絕實為中俄往來要隘之地云按俄由塔城取

道博羅塔拉往伊犁者即由額敏至縣境達綏定之道今錄原呈于

塔城道

塔城縣

城南六十里定遠驛五十里二臺接額敏縣路

城西五里協標右營三十五里出境至俄屬葦塘子

以上塔城大道

城東四十里五六工六十里錫伯圖七十里博勒奇爾卡倫六十里毛

該可列七十里烏蘭哈達七十里烏蘭胡吉爾七十里哈拉嘎圖阿

門六十里塔喀爾根八十里沁德恩七十里哈門塔嘎斯圖九十里

鄂博圖折北行百一十里哈拉嘎圖九十里卻羅圖百六十里恰勒

奇菱至額爾齊斯河南沿接阿爾泰山西境

城東南五十里渡阿布達爾莫多河二十里官店三十里渡錫伯圖河

六十里額敏河市

城南六十里頭臺由頭臺南行經察罕板申六十里為額敏縣境

城東北六十里喀喇喀臺三十里板廠溝三十里至馬頭拜蛟頭拜等

處接俄羅斯邊境路

城西北二十里喀喇克臺二十里經阿克綽克至烏里雅蘇圖又三十

里至巴克圖達俄羅斯邊境路

以上塔城支路

自塔城取俄境至滿洲里路新疆遊記六年十一月十八發塔城出



西門向西行道路平坦草湖無際三十里巴克圖卡十里過水有木橋中俄于此分界又五里葦塘子哈語霍霍托瑪俄屬邊塔大市鎮有稅關舍于華僑薩答阿奇之家行四十五里十九日乘車西進升極斜之坂踰山道南北莊舍十餘家過此彌望戈壁鮮見人烟五十四里阿塔階山口房一所民居七八又踰山梁二十四里阿西拉哈民三家土屋三十六里瑪嵌青市民三百餘家住華僑阿依斯拉商店行一百十四里自塔城至俄斜米皆設臺站共二十四臺日可行四五臺換馬不換車十二月二十發瑪嵌青向西行微偏北前行數里道路平坦五十六里巴拉克擺臺左有泉成溪喂馬小憩西偏北行道左水沿民居不斷五十四里武兒准住華僑阿渾家行百有十里二十一日發武兒准西南行循舊臺路十六里入山踰大沙梁折西行過一水二十四里一肯蘇草湖寬廣踰山下坂三十五里武斯

把干住行百有十里二十二日發武斯把干西偏北行四十里卡拉噶爾左見小山行三十里道右麻札一圈二十五里甲兒打斯住行九十五里二十三日發甲兒打斯北偏西行右旁小山四十四里阿壹五十六里青個甲住行一百里二十四日發青個甲北偏西循電杆行右仍小山六十四里過一水抵阿依庫斯住二十五發阿依庫斯北偏西行五十四里阿□胡和拉成三十六里過一乾河十里英格里克行一百里二十六發英格里克向北行微偏西五十三里吳宗布拉克三十五里過一土橋十四里阿爾甲住行百有二里二十七發阿爾甲向北行四十八里阿爾葛成臺房一電局一五十三里克茨莫拉住行百有一里二十八發克茨莫拉向北行五十二里家爾打斯二十九里阿吉西庫里臺房一所住行九十五里二十九發阿吉西庫里向北行五十二里博兒羅茶尖四十五里烏魯古斯三



十六里額爾齊斯河南住行一百三十七里十一月三十發額爾齊斯河南岸向北行一里入市街一里至河沿渡口過河又曲折行市街二里住行五里自塔城至此共程一千一百七十八里是地俄斜米巴拉廷斯克省會市廛之多比于迪化而整齊宏壯過之人口十四萬自塔城至此所經皆哈薩克牧地十二月一日下午九時半乘車至火車站距市約六華里十時抵站購直達哈爾濱票鐘鳴十一下大鈴連響三聲火車遂開向北偏東行十二月二日車向北偏東行九時抵一站正午至淡次雅勒斯陔停車半小時二時一刻六時三站皆停車二三十分鐘車中無電燈燃洋蠟十二月三日早七時抵諾夫尼克乃斯克下車自斜米至此共行六百一十三里合華里一千二百二十六里正午十二時登車即西伯利亞幹路向東行微偏北夜十二時抵代加大站也已行二百一十五俄里十二月四日

車向東偏南行七時抵一站停二十分過一橋長五六空站名不詳下午三時過一橋抵一站夜十一時抵卡拉斯卯雅兒斯克爲俄葉尼塞省省會計行五百俄里市街向北延長電燈萬盞停車約二小時過葉尼塞河鐵橋長度埒京漢鐵路黃河鐵橋五日車仍東偏南行上午九時十五分抵乙覽斯克計行二百五十七俄里停車半時隨過一橋十二時又過一橋抵程斯蓋站過此鐵道沿綫柴薪堆積詢係備供火車燃燒俄屬亞境產煤極稀下午二時過一橋長度遠過午前所經二橋至一站俄語曰水也底坑九時半抵義聶吾今斯克亦大站計行二百八十三俄里停二時許六日車向南行微偏東上午九時二十分至吉馬計行一百三十八俄里停約七時復行九十七里抵伊耳古斯克時已夜十時自諾夫尼克乃斯克至此共程一千七百三十一俄里合華里三千四百六十二里俄屬北亞鐵道



劃分數段自阿穆斯克至伊爾古斯克曰西伯利亞綫伊爾庫斯克至滿洲里曰貝加爾綫滿洲里至五站曰東中綫五站至海參崴曰烏蘇里綫七日下午九時東行車到抵站登車十二時半抵貝加爾大站也計行六十八里八日車向東時早七時半沿貝加爾湖岸行一望汪洋沿岸森林叢蔚人烟亦多過小橋十餘水皆北流入湖十一時餘湖岸始盡下午三時二十分過大橋長十數空五十分抵或爾赫聶烏今斯克計行三百二十八俄里四圍皆山市街宏整連日沿途所見鐵道掃雪鑿冰鋸木諸工役華人居十之六毡靴皮冠詢多籍直魯九日早間火車出入羣山間大約東偏南或東偏北憑窗遠眺松林不絕下午一時抵赤塔計行五百二十一俄里地屬俄貝加爾省省會市街櫛比規模甚宏五時抵北里穆斯克亦大站計行九十一俄里十日車向東行微偏南上午十時至滿洲里屬我黑龍

江省臚濱縣中俄交界計行五百五十三俄里自伊爾古斯克至此共行一千四百三十一俄里合華里二千八百六十二里自葦塘中俄界橋至此經行俄境計省五日斜米巴拉廷斯克曰托穆斯克曰葉尼塞曰伊爾古斯克曰貝加爾共程八千六百八十八華里

烏蘇縣

城東四十里過奎屯河三十里奎屯驛四十里至四十里井子石壘接

綏來西境官道

城西七十里布爾噶齊驛十里渡濟爾噶朗河五十里墩木達驛三十里固爾圖四十里場橋子二十里花樹林接精河東境官道

城北三里蓮花池五十七里庫爾河驛九十里沙喇烏蘇驛七十里小草湖驛六十里鄂倫布拉克驛又三十五里出境接塔爾巴哈臺南

境官道



以上烏蘇大道

城南九十里熱水泉二十里奎屯後溝四十里神沙灣五里老君廟五里頭道橋更歷轉腳石扁橋等處過此則峯巒險峻無路攀躋矣城西北經關帝廟西行五里許有支路西南行四十里謝家地六十里至四棵樹山內金溝折西過濟爾噶朗河七十里經東路舊土爾扈特郡王府六十里至墩木達驛與西境官道會

又由城南之月牙臺陶家地入山峽西南行十五里玉爾次十五里博羅紅多羅海二十里巧倫布拉克十五里玉木克布拉克十二里八音溝南行十五里草達坂折西十五里至奎屯河十八里阿爾峽五里害爾次十里陶斯泰十五里將軍溝十三里阿爾齊十里沙喇克太二十里濟爾噶朗河三十里察罕烏蘇三十里臺必哈二十里馬金沙喇二十里山金沙喇十里貓東吐四十里布額爾河二十里花樹林上游達精河土爾扈特左旗牧地

新疆大記補編卷四上 道路一

二十五

以上烏蘇支路

沙灣縣

自縣治小拐驛西北至三岔口驛一百里又至唐朝渠驛一百里又至黃羊泉驛一百里又至烏納木河三十里亦曰烏魯木河折東北至庫克申倉一百二十里又東北九十里至合斯托羅蓋又東北八十里至布林又八十里至烏圖布拉克又一百里至哈喇托羅蓋接布倫托縣境

自縣治南為五戶渠又南為八分地又南為沙灣又南為肅州戶縣南三百里又南為安集海縣南三百八十里又南為元興工又東南為博洛通古縣南四百二十里南逾雪山接焉耆又自安集海西九十里至烏蘇縣奎屯驛九十里



自縣治東渡一水爲嚴家龍口又東渡一水爲蔣家龍口又東爲新渠驛縣東九十里又東爲龔家龍口縣東一百二十里自新渠驛東至綏來縣沙門驛八十里

自縣治西北行爲馬家龍口又西北爲三岔口又西北爲三道龍口又西北爲八家龍口折西南爲大拐接烏蘇縣境

額敏縣

自縣治東南行六十里高古墩有喇嘛寺又三十里駱駝脖子又四十里達蘭吐魯坤又六十里渡蘇爾圖河有大橋左爲哈圖山煤窰右爲鐵廠溝又五十里熱水泉又五十里哈圖山金廠北有車路五十里至煤窰南有歧徑二一通老東工一通老南工東新興工西新興工等廠又東行百四十里至磧灘歧徑二一東北行由克托海至庫克申倉一西南行渡達木達圖河而至唐朝渠出額敏南境與沙灣

新疆大記補編卷四上 道路一

馬橋子路接經戈壁二百里達青鹽池此亦車行大路

自塔城察罕板申渡額敏河下游一百里至新地折西南經別臺至

烏蘭布克臺會雅瑪圖西南支路又六十里至烏蘭達布遜即鹽地又五十里出境接博樂縣路

境接博樂縣路

自縣治西南行渡額敏河至二道橋驛九十里至平安驛即老風口又九十里托里驛又七十里雅瑪圖驛七十五里崑都驛又九十里廟兒驛舊名烏圖拉克又七十里什納驛又三十五里爛房圈接烏蘇縣北境距鄂倫布拉克驛三十五里

焉耆道

焉耆縣

城東十里五號渠莊三十里土革達由此沿博斯騰淖爾北面三十里草灘十里樹灣十里特白爾古驛又名清水河驛二十里蓆其湖二



十五里曲惠莊三十五里烏沙克他拉驛八十里新井子驛七十里  
喀喇和色爾驛又名榆樹溝二十里舊房川接吐魯番西南境官道  
城南二里海都河二十八里拱北莊十里四十里城十里紅柳窩二十  
里紫泥泉驛舊名哈勒噶阿瑞五十里阿瑞溝折南五里開都關十  
五里庫爾勒驛有回漢兩城四十里出境接尉犁北境官道  
城南一百四十里庫爾勒出回城折西行四十里上戶地驛四十里大  
墩子四十里大石頭三十里胡土珂三十里庫爾楚驛五十里乾溝  
接輪臺東境官道

以上焉耆大道

城東一百七十里烏沙克他驛向北行入蒙古牧地二百餘里至圭湖  
接吐魯番南境支路

城東南五里過海都河十里入蒙古牧地四十五里博斯騰淖爾一里

抵南山接尉犁支路

城北三十里下五號莊十里青草達六十里北山根

城西北十五里太平渠五里北大渠七十里喀喇木墩四十里垓布齊

山口六十里巴龍臺百四十里小裕勒都斯三百里大裕勒都斯二

百里鞏固斯達坂出境接伊犁東南支路

以上焉耆支路

尉犁縣 故新平民國三年移治孔雀河北  
一里北距喀喇洪舊治二十四里

城東南三十里渡孔雀河四十里英氣蓋驛六十里河拉驛折東行八

十里英格可力驛七十里烏魯可力七十里古斯拉克驛八十里合

什墩驛六十里都拉里驛三十里鐵里木河接塔羌西北境官道

城北十里憩馬亭三十里克宜爾驛四十里出境接焉耆西境迤南官

道



以上尉犁大道

城東四百三十里至合什墩驛分路東行八十里蒲昌城渡河七十里至鐵里木河止又由合什墩驛分路東行二十里至鐵里克折而北四十里浣溪河八十里舊營盤九十里胡桐泉九十里茨花泉一百里破城子九十里乾草湖接吐魯番南境歧路

城東南一百三十里河拉驛由驛南渡河經河拉莊折向西一百二十里吉布帶沙忍一百二十里阿爾立希莊二十里托和拉克老莊三十里托和拉克新莊七十里吉布帶沙爾塔木莊六十里喀喇球瑪爾莊九十里老滿加莊八十里哈庫接庫車境

以上尉犁支路

自尉犁新縣治東南渡孔雀河三十五里爾渥里水磨六二十里過英

氣蓋河有橋即渭干河上游五里沁庫爾五十里葉洛瓦什六十五里塔里木

新疆大記補編卷四上 路道一

河沿二十五里特依斯克莊有水磨十里楷拉西距塔里木河五里六十里張戶

裏五里烏魯庫爾十五里赤格四十里古斯拉克皆草湖十二里古斯

拉克舊驛三十里平地三十里沙窩又三十三里鐵千里克莊又三

十里蒲昌城又二十八里阿拉鐵木里河接塔羌界

又自鐵千里克莊東北行四十里有卡孔雀河七十里舊營盤九十里胡

桐泉過小達坂七十里茨馬哈泉舊鉛廠亦曰茨花泉一百里破城子城周許一

百里苦泉九十里桑樹園合大路吐魯番縣治西南至桑樹園三百五十里

又自茨馬哈泉分路一百里草湖地經卡卡蘇達坂可子桿布拉克一

角□特凡一百八十里吳尊布拉克一百五十里阿奇河九十里土

拉五十里吐魯番城新疆游記此路多達坂商旅近多由之按吳尊布拉克即新疆吐魯番圖之烏宗布拉克

輪臺縣

城東五里道南莊三十五里土斯闌干十里阿黑拉克奇三十里雅呼



立克十里洋薩爾驛五里八黑奇塔哈十里喀喇卡奇二十五里卡  
巴呼圖買哈十五里克爾雅合的十里策達雅驛四十里野雲溝驛  
四十里出境接焉耆南境官道

城西三十里大窮巴克莊五里小窮巴克莊二十五里拉一蘇河接庫  
車東境官道

以上輪臺大道

城東南十里大道南莊九十里于曲它克拉克十里買賣莊草湖九十  
里阿黑要洛達尉犁境

城南正南行二百餘里至恰陽河英氣蓋河

城北十里和吉莊十里小道南莊三十里塔爾拉二十餘里抵北山口  
以上輪臺支路

婁羌縣

縣北十里罕拉克十里二十里鋪十里他列克日卡四十里拉禁白  
涇五十里卡拉日里十八里羅布隄橋二里羅布驛二十里烏里可  
雀二十里和罕驛五十里一克不雀二十里罕爾奈土何的二十里  
托和莽驛二十里塔爾卡慶四十里密吉八蓋堤三十里阿拉罕驛  
二十里阿夾日卡其二十里一克里克二十里喀喇臺驛十里加一  
塔罕十里坤拉斯十里鐵里木河接尉犁東境官道

以上婁羌大道

城南四十里羊大石哈七十里托和拉克七十里喬罕插衣五十里  
雀和克堡七十里阿五拉斯二十里坤大灣四十里賽堡烏拉卡五  
十里小屈莽山又四程至吐門里克達蒙古游牧境

城南五里牙合爾斯渠折東行二十五里哈的鐵列卡墩三十里羊打  
石卡九十里鐵列苦里九十里密遠莊五里破城子三十五里灑水



溝五十里墩拉口一百二十里窮得力克一百一十里拉烏斯五十里火石鑣子接甘肅敦煌西南支路

城西三十里特底浪莊十五里猶羅克斯竿十五里塔底胡拉卡三十里涇拉卡二十里卡拉威洛竿三十里五受柯多可四十五里凹石峽莊二十里乙和托拉口六十里克擺拉哈的四十里沁克里克接于圖卡牆支路

以上媯羌支路

媯羌通敦煌西湖道自媯羌東行七十里羊大石哈一百二十里密遠莊五十里鹹水井子五十里大墩水草一百一十里葦子泉水草此沿途皆鹹灘一百二十里高樓子水草七十里火石鑣子草茂水苦媯羌敦煌於此分界七十里雙井水草有過此沿途皆鹹極礙牲蹄一百二十里紅柳泉水草八十里沙泉中有鹹灘八十里圪塔井水草八十里臭水水草有臭

四十里五棵樹草有水不佳七十里小陽關無水草七十里清水溝水草好後坑子水草佳七十里卜羅湖四十里馬廠四十里鹹泉子四十里下寧寧四十里敦煌縣城以上五站水草皆有自媯羌至敦煌共二十站一千五百一十里此西湖道見新疆游記按經行南湖西湖二道自西去者途用牲口須自于闐直僱至肅州自東來者須自肅州直僱至于闐中間除敦煌間有牲口可僱外餘如且末媯羌安西玉門諸處皆無此項專門營業

媯羌至青海路自媯羌東南行一百里磨郎一百里阿五拉斯舊有稽查防一百里達必達坂五十里亦必契曼六十里噶斯湖一名削折南庫爾六十里哈布圖布拉克六十里忙奇六十里噶順一百里屈莽山南口接青海境再經柴木達川一十九程即達西寧媯羌通西藏路自屈莽山南口折西南行一百二十里巴什托垓一



百里黑勒可罕一百二十里汪八扣什坎二百里勒謝爾烏蘭達布  
遜山有鹽海名庫木庫爾接西藏境距拉薩城約一月程

且末縣

自縣治西行四十里爲喀拉斯底又四十里爲克提莽又九十里爲洋  
塔克庫多可又一百二十里爲阿哈巴依又一百二十里爲青格里  
克又九十里爲拔卡又七十里爲塔伊拉克托多罕又八十里爲叔  
且又七十里爲卡瑪哈斯又八十里爲安得悅又一百里爲額底里  
什當安得悅河東岸接于闐路

自縣治東行一百六十里爲塔提朗又一百二十里爲沙雅里拉克又  
一百二十里狄敏克海又一百二十里布和拉克過卡牆河古且末河又  
一百二十里恰盤卡底又一百二十里塔底克又一百里沁克里克  
接婁羌路

自縣治東南行爲英阿里克又東南循烏魯克河東岸行曰阿亞其曰  
毛拉布拉可曰可同浣又東南渡一水爲色克司阿哈又東南爲阿  
洛共又東南踰昆折克圖拉山至可素科其南爲崑崙山又東南爲  
亦拉克又東南爲阿柳河爲沁司坎又東南爲雪別至阿洛共阿拉  
可接青海路

丁氏漢書西域傳地理考證漢時西域南道久塞復通考近洪侍郎  
鈞中俄交界圖始在羅布泊西南增入車爾成河頃讀俄普舍瓦爾  
游記云車爾成河地高四千五百尺自中國乾隆年間有和闐克里  
雅喀什噶爾阿克蘇人次第徙此阿古柏時爲謫譴罪人之地現有  
居民六百戶約三千五百口皆傍兩岸居住車爾成西十五六里有  
廢城計長四里土人云此城距今已九百年相傳古時尙有一城二  
千年前早已淪沒自車爾成至克里雅有二道一傍山行七百八十



餘里一近沙漠行五百八十里觀此知此道開通之故始因乾隆之  
用兵繼因安夷之侵入遠近避亂者喜其地偏僻不臨大道故遷徙  
漸多居民既繁道路自闢迨至今日業於克里雅設立于闐縣治又  
于卡克里克設立婁羌縣治羅布故城設立新平縣治民國三年改  
曰尉犁縣移  
治孔雀  
河北而車爾成地適處其中東如塔爾塘巴什仕里塔特雷克等  
莊西如陽吉阿雷克彥塔克庫都克哈喇木倫安特刺雅爾通古茲  
巴克尼雅等莊皆有居民數百或數千炊煙櫛比隴畝蟬連一千八  
百餘里之荒沙遂成康莊大道按民國三年又于卡牆設且末  
縣治車爾成河今曰卡牆河此漢  
時南道所以復通也

### 吐魯番縣

城東二里過土橋一里纏回禮拜寺五十七里蒙古包三十里勝金口  
驛回呼愛克斯二十里出境接鄯善西境官道

新疆大記補編卷四上 路道一

三十二

城西南三十里雅木什三十里布幹臺驛六十里托克遜驛偏北一百  
里小草湖驛三十里白楊河接迪化東南境官道又自托克遜驛偏  
南九十里蘇巴什驛八十里阿哈布拉克驛六十里桑園驛七十里  
庫木阿哈瑪驛七十里舊房川接焉耆東境官道

城西三里回城十七里雅爾湖三十里硜硜子九十里三角泉四十里  
白楊河會迪化東南境官道

### 以上吐魯番大道

城東迤南二十里底湖六十里三堡七十里二堡一百一十里洋海達  
鄯善之闌干坎

城南十里雅爾巴什六十里喀喇和卓五十里至鄯善魯克沁城又城  
南迤西三十里頭工三十里二工三十里西寧工九十里寧夏工  
城西南三百五十里桑樹園驛二十里折南入山五十里苦水井一百



里乾草湖六十里破城子一百二十里四馬哈泉七十里胡桐泉七  
十五里胡桐窩七十里浣溪河浣溪河東南行八十里都納里又一  
百里卡拉達雅一百里阿拉港八十里吐渾九十里和兒罕渡塔里  
木河四十里七克里克莊莊南涉水四十里羅布村四境多沮洳即  
蒲昌海之西畔古稱牢蘭海今回語曰喀喇布朗庫爾蒙語曰羅布  
淖爾河水至是伏流者也

城北二十里榆林工十里沙河子十里葡萄溝五十里木頭溝

以上吐魯番支路

新疆圖志自桑樹園達羅布淖爾舊路自庫木什自桑樹園至庫木什四十里西  
行八程至庫爾勒六百里又折東南七程而至羅布淖爾統計十五  
站之遠光緒二十年羅布淖爾善後局委員沈君開一新路由庫木  
什南行傍草湖之東七程即至淖爾蓋新路弦直故近七八站

自城東二十里莊東南行曰大墩子曰西安工曰三堡折南行曰喀  
喇和卓曰洋海曰沙白特坎爾莊曰塔木布拉克曰庫什達坂莊曰  
巴什若洛滾曰烏宗布拉克曰孔木達坂折東南曰白沙布拉克接  
尉犁破城子路

鄯善縣

城東經榆林東工過五里橋三十里至三十里墩回名哈克吐兒十五  
里蘇魯圖十五里六十里墩回名特斯十里鶯嘴石回語呼培而布  
拉克二十里齊克騰木驛三里過營堡三十七里土墩子驛回名克  
勒克一百四十里西鹽池驛六十里惠井子驛七十里胡桐窩驛即  
東鹽池四十里七角井驛折北行九十里出境接奇臺東境官道又  
自七角井驛折東南七十里車轂轆驛二十里芟芟槽子四十里出  
境接哈密西境官道



城西七十里連木沁驛三十里蘇巴什莊五十里勝金臺接吐魯番東境官道

以上鄯善大道

城南三十里柏樹溝西南經大沙灣踰北渠至魯克沁由魯克沁南行四十里沙白特坎爾第二程東南行無地名第三程英都爾哥其第四程毛拉艾買提第五程迷拖里生第六程托和喇布拉克南有大山循山北麓折東南行第七程巴什托和拉克第八程阿提米什布拉克第九程布魯頭第十程烏魯鐵漫吐又東南通敦煌又自沙白特坎爾西南行三十餘里入覺洛塔克山峽七十里克子里山八十里阿習布拉克一百七十里烏宗布拉克西南入孔木達坂六十里帕沙布拉克折西十八里生額爾六十里阿子杆布拉克轉西南六十里托呼喇布拉可五十里營盤海子西南四十里浣溪河渡河東南行四百三十里羅布村又由魯克沁西行經闌干坎達吐魯番之洋海又由魯克沁西北行經北渠暨吐谷溝至蘇巴什莊與西境驛路會

城北由蘇巴什過柏楊河踰小達坂入奇臺界又城西北五里六十戶河灣八十五里煤窰北行入柯柯雅爾山經夾皮泉回回堡通奇臺木壘河

以上鄯善支路